

PARTE TERZA

BANDI E AVVISI DI CONCORSI

ASSESSORATO BENI E ATTIVITÀ CULTURALI, SISTEMA EDUCATIVO E POLITICHE PER LE RELAZIONI INTERGENERAZIONALI

Avviso procedura concorsuale.

È indetta una procedura concorsuale, per titoli ed esami, per l'accesso al ruolo degli insegnanti di religione cattolica della scuola secondaria di primo e di secondo grado della Regione autonoma Valle d'Aosta, in analogia alla corrispondente procedura concorsuale bandita con decreto del Ministero dell'istruzione e del merito n. 104, in data 29 maggio 2024.

Le domande di partecipazione dovranno essere presentate esclusivamente tramite istanze on line nel periodo compreso tra le ore 9.00 del 31 dicembre 2024 e le ore 23.59 del 15 gennaio 2025.

Copia del bando è pubblicata sul sito della Sovraintendenza agli studi dell'Assessorato regionale ai Beni e alle attività culturali, al Sistema educativo e alle Politiche per le relazioni intergenerazionali [www.scuole.vda.it/Concorsi docenti/](http://www.scuole.vda.it/Concorsi_docenti/) Concorso ordinario religione, ed è in visione presso le istituzioni scolastiche della Regione.

L'Assessore
Jean-Pierre GUICHARDAZ

N.D.R.: La traduzione del presente atto è stata redatta a cura dell'inserzionista.

UNITÉ DES COMMUNES VALDÔTAINES ÉVANÇON

Estratto del bando di procedura selettiva unica, per esami, in forma associata, per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 10 operatori specializzati (categoria B – posizione B2), nel profilo professionale di operaio autista, da assegnare nell'ambito dei comuni del comprensorio delle Unités des Communes Valdôtaines Evançon, Mont-Émilius, Mont-Cervin, Grand-Combin e Grand-Paradis.

IL SEGRETARIO

rende noto

che è indetta una procedura selettiva, in forma associata, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 10 operatori specializzati (categoria B – posizione B2).

I posti messi a bando saranno così assegnati:

- n. 4 posti a tempo pieno e indeterminato per l'Unité

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

ASSESSORAT DES ACTIVITÉS ET DES BIENS CULTURELS, DU SYSTÈME ÉDUCATIF ET DES POLITIQUES DES RELATIONS INTERGÉNÉRATIONNELLES

Avis de concours.

Un concours sur titres et épreuves est ouvert en vue de l'accès aux cadres du personnel enseignant de la religion catholique dans les écoles secondaires de premier et de deuxième degré de la Vallée d'Aoste, aux termes de l'arrêté ministériel n. 104 du 29 mai 2024.

Les candidatures doivent être posées exclusivement en ligne à compter du 31 décembre 2024, 9 h, jusqu'au 15 janvier 2025, 23 h 59.

L'avis du concours y afférent est publié sur le site internet de la Surintendance des écoles de l'Assessorat des activités et des biens culturels, du système éducatif et des politiques des relations intergénérationnelles ([www.scuole.vda.it/Concorsi docenti/](http://www.scuole.vda.it/Concorsi_docenti/)Concorso ordinario religione) et peut être consulté auprès des institutions scolaires de la Région.

L'assesseur,
Jean-Pierre GUICHARDAZ

N.D.R.: Le présent acte a été traduit par les soins de l'annonceur.

UNITÉ DES COMMUNES VALDÔTAINES ÉVANÇON

Extrait de l'avis de procedure unique de sélection, sur épreuves, en forme associée, en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée de dix ouvriers-chauffeurs (catégorie B – position B2: opérateurs spécialisés) à effectuer aux postes relevant de l'organigramme des différentes communes du ressort des Unités des Communes Valdôtaines Evançon, Mont-Émilius, Mont-Cervin, Grand-Combin et Grand-Paradis.

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

donne avis

qu'une procedure unique de selection, en forme associée, sur épreuves, est lancée en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée de dix ouvriers-chauffeurs (catégorie B – position B2: opérateurs spécialisés).

Les postes à pourvoir seront attribués comme suit:

- n. 4 postes à temps plein sous contrat à durée indétermi-

Evançon e precisamente:

- n. 1 posto per il Comune di Montjovet;
 - n. 1 posto per il Comune di Challand-Saint-Victor;
 - n. 1 posto per il Comune di Ayas;
 - n. 1 posto per il Comune di Emarèse;
- n. 2 posti a tempo pieno e indeterminato per l'Unité Mont-Emilius e precisamente:
- n. 1 posto per il Comune di Brissogne;
 - n. 1 posto per il Comune di Saint-Christophe;
- n. 1 posto a tempo pieno e indeterminato per l'Unité Grand-Paradis e precisamente:
- n. 1 posto per il Comune di Valsavarenche;
- n. 1 posto a tempo pieno e indeterminato per l'Unité Grand-Combin e precisamente:
- n. 1 posto per il Comune di Valpelline;
- n. 2 posti a tempo indeterminato e pieno per l'Unité Mont-Cervin e precisamente:
- n. 2 posti per il Comune di Valtournenche.

Riserva di posti per le forze armate

Ai sensi dell'articolo 1014, commi 3 e 4 e dell'articolo 678, comma 9 del D.Lgs. 66/2010, i seguenti posti sono prioritariamente riservati ai volontari delle Forze Armate:

- n. 1 posto per il Comune di Challand-Saint-Victor;
- n. 1 posto per il Comune di Brissogne;
- n. 1 posto tra quelli banditi per il Comune di Valtournenche;
- n. 1 posto per il Comune di Valsavarenche;

Le frazioni di posto riservate alle categorie di cui all'articolo 1014, comma 3 e all'articolo 678, comma 9 del D.Lgs. 66/2010, saranno accantonate separatamente da ciascun ente coinvolto nella procedura per cumularle ad altre sino al raggiungimento dell'unità e quindi del posto da riservare, ai sensi del comma 4 del succitato art. 1014.

Requisiti per l'ammissione

Per la partecipazione alla procedura selettiva è richiesto il possesso dei seguenti requisiti specifici:

- a) diploma di istruzione secondaria di primo grado (licenza media);
- b) patente di guida tipo "B", in corso di validità;
- c) patente di guida tipo "C", in corso di validità;
- d) patente di guida tipo "D", in corso di validità;
- e) carta di qualificazione del conducente (CQC) persone e merci, in corso di validità.

Alla procedura selettiva possono partecipare anche coloro che sono in possesso di titolo di studio conseguito all'estero.

miée pour l'Unité Evançon à effecter:

- n. 1 poste à la Commune de Montjovet;
 - n. 1 poste à la Commune de Challand-Saint-Victor;
 - n. 1 poste à la Commune de Ayas;
 - n. 1 poste à la Commune de Emarèse;
- n. 2 postes à temps plein sous contrat à durée indéterminée pour l'Unité Mont-Émilius à effecter:
- n. 1 poste à la Commune de Brissogne;
 - n. 1 poste à la Commune de Saint-Christophe;
- n. 1 poste à temps plein sous contrat à durée indéterminée pour l'Unité Grand-Paradis à effecter:
- n. 1 poste à la Commune de Valsavarenche.
- n. 1 poste à temps plein sous contrat à durée indéterminée pour l'Unité Grand-Combin à effecter:
- n. 1 poste à la Commune de Valpelline;
- n. 2 postes à temps plein sous contrat à durée indéterminée pour l'Unité Mont-Cervin à effecter:
- n. 2 postes à la Commune de Valtournenche;

Postes réservés aux membres des forces armées

Aux termes des troisième et quatrième alinéas de l'art. 1014 et du neuvième alinéa de l'art. 678 du décret législatif n° 66 du 15 mars 2010, les postes ci-après sont réservés prioritairement aux volontaires des forces armées:

- n. 1 poste auprès de la Commune de Challand-Saint-Victor;
- n. 1 poste auprès de la Commune de Brissogne;
- n. 1 poste auprès de la Commune de Valtournenche;
- n. 1 poste auprès de la Commune de Valsavarenche.

La fraction de poste réservée aux catégories visées au troisième alinéa de l'art. 1014 et au neuvième alinéa de l'art. 678 du décret législatif n° 66/2010 sera cumulée à d'autres fractions jusqu'à l'obtention d'une unité qui sera réservée au sens du quatrième alinéa dudit art. 1014.

Conditions requises

Peuvent se porter candidates les personnes qui justifient:

- a) du diplôme de fin d'études secondaire du premier degré (diplôme d'école moyenne);
- b) du permis de conduire B, en cours de validité;
- c) du permis de conduire C, en cours de validité;
- d) du permis de conduire D, en cours de validité;
- e) de la carte de qualification du conducteur (CQC Personnes et marchandises) en cours de validité;

Peuvent également se porter candidates les personnes qui ont obtenu à l'étranger le titre d'études requis.

Accertamento linguistico

Il candidato deve sostenere un esame preliminare consistente nell'accertamento della conoscenza della lingua italiana o francese. L'accertamento, effettuato sulla lingua diversa da quella scelta dal candidato nella domanda di ammissione alla procedura selettiva per lo svolgimento delle prove d'esame di cui all'art. 15 del bando, consiste in una prova scritta ed una prova orale, riguardanti la sfera pubblica e la sfera professionale, strutturate secondo le modalità disciplinate con deliberazioni della Giunta regionale n. 4660 del 3 dicembre 2001 e n. 1501 del 29 aprile 2002.

Prove di concorso

Le prove d'esame della procedura comprendono:

a) una prova pratica consistente:

- nell'individuazione e posa di segnaletica stradale orizzontale e verticale;
- nell'esecuzione di lavori di manutenzione stradale e manutenzione su beni pubblici;
- nella guida e nelle operazioni di manutenzione ordinaria di uno scuolabus e/o di un mezzo per lo sgombero neve.

b) una prova orale riguardante:

- le materie della prova pratica;
- legge regionale 7 dicembre 1998, n. 54 "Sistema delle autonomie in Valle d'Aosta", limitatamente alle nozioni sul funzionamento del Comune e degli organi comunali (artt. da 18 a 30 quater l);
- decreto legislativo 81/2008 "Tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro", limitatamente al titolo III "Uso e attrezzature di lavoro e dei dispositivi di protezione individuali" (art. 69 a 79);
- elementi essenziali del Nuovo Codice della Strada con esclusivo riferimento alle Disposizioni Generali (Titolo I) ed alle Costruzione e Tutela delle strade (Titolo II);

L'ammissione ad ogni prova d'esame successiva è resa pubblica mediante pubblicazione dell'elenco degli idonei sul sito istituzionale dell'Unité des Communes valdôtaines Evançon www.cm-evancon.vda.it.

La valutazione di ogni prova d'esame è espressa in decimi. L'ammissione ad ogni prova successiva è subordinata al superamento della prova precedente. Ogni prova si intende superata con una votazione minima di 6/10.

Sede e data delle prove

Il diario e il luogo delle prove saranno pubblicati sul sito istituzionale dell'Unité des Communes valdôtaines Evançon www.cm-evancon.vda.it. La data di pubblicazione ha valore di comunicazione diretta ai destinatari ai fini del rispetto del termine dei 15 giorni di preavviso da garantire ai candidati. Ai candidati non saranno, quindi, inviate lettere di convocazione.

Presentazione delle domande

La domanda di ammissione deve essere prodotta esclusiva-

Examen préliminaire

Les candidats doivent passer un examen préliminaire de français ou d'italien consistant en une épreuve écrite et une épreuve orale sur des sujets relevant du domaine public et du domaine professionnel. Ayant déclaré dans leur candidature la langue qu'ils entendent utiliser pour les épreuves, selon les modalités visées aux délibérations du Gouvernement régional n. 4660 du 3 décembre 2001 et n° 1501 du 29 avril 2002.

Épreuves de sélection

La procédure de sélection comprend les épreuves suivantes;

a) Une épreuve pratique portant sur:

- La reconnaissance et la mise en oeuvre des éléments de signalisation routière horizontale et verticale;
- La réalisation de travaux d'entretien des routes et des biens publics;
- La conduite et l'entretien ordinaire d'un bus scolaire ou d'un engin de déneigement;

b) Une épreuve orale portant sur:

- les matières de l'épreuve pratique;
- le fonctionnement des Communes et des organes communaux (art. de 18 à 30 quater de la loi régionale n°54 du 7 décembre 1998 portant système des autonomies en Vallée d'Aoste);
- l'utilisation des équipements de travail et des dispositifs de protection individuelle (art. de 69 à 79 du titre III du décret législatif n° 81 du 9 avril 2008 en matière de protection de la santé et de la sécurité sur les lieux de travail);
- les éléments essentiels du nouveau code de la route, à savoir les disposition générales visées au titre premier et les dispositions relatives à la construction et à la protection des routes visées au titre II.

La liste des candidats admis à chacune des épreuves est publiée sur le site institutionnel de l'Unité des Communes valdôtaines Évançon, à l'adresse www.cm-evancon.vda.it.

Les notes sont exprimées en dixièmes. L'admission à chaque épreuve est subordonnée à la réussite de l'épreuve précédente. Pour réussir chacune des épreuves, les candidats doivent obtenir une note d'au moins 6/10.

Lieu et date des épreuves

Le lieu et la date des épreuves, seront publiés sur le site institutionnel de l'Unité des Communes valdôtaines Évançon, à l'adresse www.cm-evancon.vda.it. La publication sur le site en cause vaut notification aux candidats aux fins du respect du délai de quinze jour de préavis devant leur être garanti.

Candidatures

Les candidatures doivent être posées exclusivement selon

mente in modalità telematica, seguendo la procedura di registrazione e compilazione on-line, entro 30 giorni dalla data di pubblicazione sul BUR del presente estratto.

La graduatoria ha validità triennale.

Il bando integrale inerente al concorso è pubblicato sul sito istituzionale dell'Unité des Communes valdôtaines Evançon www.cm-evancon.vda.it.

Verrès, 31 dicembre 2024

Il Segretario
Sergio VICQUERY

N.D.R.: La traduzione del presente atto è stata redatta a cura dell'inserzionista.

les procédures d'enregistrement et de rédaction en ligne prévues, et ce, dans les trente jours qui suivent la date de publication du présent extrait au Bulletin officiel de la Région autonome Vallée d'Aoste.

Les listes d'aptitude sont valables pendant trois ans à compter de la date de l'approbation.

L'avis intégral est publié sur le site institutionnel de l'Unité des Communes valdôtaines Evançon. www.cm-evancon.vda.it.

Fait à Verrès le, 31 décembre 2024

Le Secrétaire général
Sergio VICQUERY

N.D.R.: Le présent acte a été traduit par les soins de l'annonceur.